

Žalovaní: Európsky parlament (v zastúpení: I. Anagnostopoulou a L. Visaggio, splnomocnení zástupcovia) a Rada Európskej únie (v zastúpení: M. Moore a K. Michoel, splnomocnení zástupcovia)

Vedľajší účastníci, ktorí v konaní podporujú žalovaných: Holandské kráľovstvo (v zastúpení: C. Wissels, Y. de Vries, J. Langer a M. Noort, splnomocnení zástupcovia) a Európska komisia (v zastúpení: pôvodne É. White, P. Oliver a J.-B. Laignelot, neskôr É. White, P. Oliver a K. Mifsud-Bonnici, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh na zrušenie nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1007/2009 zo 16. septembra 2009 o obchodovaní s výrobkami z tuleňov (Ú. v. EÚ L 286, s. 36)

Výrok

1. Žaloba sa odmieta ako neprípustná.
2. Inuit Tapiriit Kanatami, Nattivak Hunters and Trappers Association, Pangnirtung Hunters' and Trappers' Association, páni Jaypootie Moesesie, Allen Kooneeliusie, Toomasie Newkingnak, David Kuptana, pani Karliin Aariak, pán Efstathios Andreas Agathos, Canadian Seal Marketing Group, Ta Ma Su Seal Products, Fur Institute of Canada, NuTan Furs, Inc., GC Rieber Skinn AS, Inuit Circumpolar Conference Greenland (ICC), pán Johannes Egede a Kalaallit Nunaanni Aalisartut Piniartullu Kattuffiat (KNAPK) sa zaväzujú znášať svoje vlastné trovy konania, ako aj trovy konania, ktoré vznikli Európskemu parlamentu a Rade Európskej únie.
3. Holandské kráľovstvo a Európska komisia znášajú svoje vlastné trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 100, 17.4.2010.

Uznesenie Všeobecného súdu z 1. septembra 2011 — Communauté de communes de Lacq/Komisía

(Vec T-132/10) (¹)

[„Mimozmluvná zodpovednosť — Koncentrácia — Rozhodnutie Komisie, ktorým sa vyhlásila koncentrácia, ktorou spoločnosť Celanese Corporation získala kontrolu nad spoločnosťou Acetex Corporation za zlučiteľnú so spoločným trhom — Neexistencia záväzku spoločnosti Celanese pokračovať v prevádzke továrne Pardies (Francúzsko) — Neporušenie právneho predpisu Komisiou — Žaloba zjavne bez právneho základu“]

(2011/C 319/44)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Žalobkyňa: Communauté de communes de Lacq (Mourenx, Francúzsko) (v zastúpení: J. Daniel, advokát)

Žalovaná: Európska komisia (v zastúpení: P. Van Nuffel a N. von Lingen, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh na náhradu rôznych újm údajne vzniknutých Communauté de communes de Lacq z dôvodu nezákonnosti a nečinnosti, ktorých sa dopustila Komisia v dôsledku koncentrácie, ktorou získala spoločnosť Celanese Corporation kontrolu nad spoločnosťou Acetex Corporation nachádzajúcou sa v Pardies (Francúzsko)

Výrok

1. Žaloba sa zamieta ako čiastočne zjavne bez právneho základu a čiastočne zjavne neprípustná.
2. Communauté de communes de Lacq je povinná nahradiť trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 148, 5.6.2010.

Uznesenie Všeobecného súdu z 31. augusta 2011 — IEM/Komisía

(Vec T-435/10) (¹)

(„Žaloba o neplatnosť — Štvrtý rámcový program pre výskum, technologický rozvoj a predvedenie — Žiadosť o vrátenie preddavkov zaplatených podľa zmluvy o financovaní výskumu — Arbitrážna doložka — List oznamujúci vydanie rozhodnutia o vymáhaní — Upomienka — Akty neoddeliteľné od zmluvy — Neprípustnosť“)

(2011/C 319/45)

Jazyk konania: gréčtina

Účastníci konania

Žalobkyňa: IEM — Erga — Erevnes — Meletes perivallontos kai chorotaxias AE (Atény, Grécko) (v zastúpení: N. Sofokleous, advokát)

Žalovaná: Európska komisia (v zastúpení: D. Triantafyllou a A. Sauka, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh na zrušenie, na jednej strane, listu Komisie zo 7. mája 2010, ktorým bolo oznámené vydanie rozhodnutia o vymáhaní sumy 105 416,47 eura, ktorá zodpovedá preddavkom zaplateným žalobkyňou zo strany Parthénon AE Oikodomikon — Technikon — Touristikon — Viomichanikon — Emporikon kai Exagogikon Ergasion, podľa zmluvy FAIR-CT98-9544, uzatvorenej v rámci štvrtého rámcového programu pre výskum, technologický rozvoj a predvedenie a, na druhej strane, listu Komisie zo 14. júla 2010 obsahujúceho upomienku týkajúcu sa pôvodnej nezaplatennej sumy požadovanej rozhodnutím o vymáhaní č. 3241004968

Výrok

1. Žaloba sa zamieta ako neprípustná.
2. IEM — Erga — Erevnes — Meletes perivallontos kai chorotaxias AE je povinná nahradiť trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 346, 18.12.2010.